

BANDO RESIDENZA per MUSICISTI/DANZATORI Dundee (Scozia)

La Commissione Europea, nell'ambito del Programma "Creative Europe" - Sottoprogramma Cultura - "Progetti di cooperazione europea" - ha emanato un Bando progettuale mirato al rafforzamento della capacità dei settori creativo/culturali di operare su scala transnazionale/internazionale, alla promozione della circolazione e della mobilità transnazionale.

Il Comune di Genova è membro, con il Cimitero di Staglieno, dell' Association of Significant Cemetery in Europe (ASCE), che si configura come la rete europea di realtà private/pubbliche impegnate nella cura dei cimiteri europei più interessanti per ragioni storiche o artistiche, tra le cui priorità figurano, a titolo esemplificativo e non esaustivo:

- la promozione del riconoscimento dei cimiteri europei come parte fondamentale del patrimonio dell'umanità;
- l'accrescimento della consapevolezza dei Cittadini e delle Istituzioni europee sull'importanza dei cimiteri;
- la promozione ed il miglioramento della gestione dei cimiteri.

Con delibera n° 221/2014 la Giunta Comunale ha approvato l'adesione del Comune di Genova, in qualità di partner, al Progetto Europeo "Symbols" - "Culture of Death & Cultural Life: New audiences and creations around European Cemeteries!" - nell'ottica di rafforzare la conoscenza e la consapevolezza pubblica dei cimiteri e dell'arte funeraria come componenti essenziali del patrimonio culturale europeo, la circolazione transnazionale delle opere culturali e creative e la mobilità dei soggetti culturali e creativi, con riferimento particolare agli artisti.

Gli altri partner del Progetto Europeo "Symbols" sono:

- Fundación Municipal de Cultura del Ayuntamiento de Avilés (Spagna);
- Pogrebno podjetje Maribor d.d. (Slovenia);
- Dundee & Angus College (Regno Unito);
- Communautè de communes du Nebbiu (Francia);
- Limerick Institute of Technology (Irlanda).

Nell'ambito del Progetto Europeo "Symbols", il Comune di Genova contribuirà alla realizzazione di un inventario degli elementi artistici e architettonici comuni ai cimiteri d'Europa e all'organizzazione di una mostra itinerante interdisciplinare sul tema dei simboli cimiteriali, attraverso la partecipazione a due cosiddette "Residenze per artisti" oppure l'organizzazione di un workshop indirizzato all'analisi di nuove metodologie di accesso ai cimiteri per persone con disabilità.

A tal fine, l'Amministrazione Comunale

PRESELEZIONA

le candidature pervenute da musicisti/danzatori e, più precisamente:

- fino ad un massimo di n° 3 (tre) per la categoria dei musicisti;
- fino ad un massimo di n° 3 (tre) per la categoria dei danzatori;

la cui documentazione sarà, in un secondo momento, sottoposta ad una selezione internazionale per l'individuazione degli artisti ritenuti idonei a partecipare ad una cosiddetta "*Residenza per artisti*" che avrà luogo a *Dundee* (Scozia) nel periodo 09/18 ottobre 2015 ed il cui programma di massima è illustrato nell'*Allegato* "A", che costituisce parte integrante e sostanziale del presente Bando.



BANDO di PRESELEZIONE

Articolo 1 - Requisiti di partecipazione

Possono partecipare alla procedura di preselezione, <u>a pena di esclusione</u>, tutti gli artisti appartenenti alla categoria dei **musicisti** e/o **danzatori** che, alla data di scadenza del presente Bando:

- a) hanno la residenza/domicilio, studiano o lavorano a Genova;
- b) hanno compiuto i 18 (diciotto) anni di età e non hanno compiuto i 36 (trentasei) anni di età;
- c) sono iscritti al sito *internet <u>www.genovacreativa.it</u>* nella banca dati "*Giovani Artisti Italiani*" (*GAI*). Si precisa, inoltre, quanto segue:
- per la partecipazione alla procedura di preselezione, ai candidati è richiesta anche la conoscenza della lingua inglese;
- l'iscrizione al sito internet www.genovacreativa.it è gratuita e non prevede alcun costo di adesione futura. Per informazioni su come iscriversi nella banca dati "Giovani Artisti Italiani" del citato sito internet, gli interessati possono rivolgere la propria istanza via e-mail al seguente indirizzo:

genovacreativa@comune.genova.it

Articolo 2 - Modalità di partecipazione

Gli interessati dovranno, <u>a pena di esclusione</u>, presentare la domanda di partecipazione (vedere *Allegato* "B") debitamente compilata in ogni campo, <u>sottoscritta in calce</u> e corredata dai seguenti documenti:

- a) Modello BENF (vedere *Allegato "C"*);
- **b)** Modello Lavoro Autonomo (vedere *Allegato "D1"*) oppure, in alternativa, Modello Lavoro Autonomo Occasionale (vedere *Allegato "D2"*);
- c) Curriculum Vitae in formato "Europeo"/"Europass" scritto in italiano, contenente, oltre ai dati/recapiti personali, il livello di conoscenza di eventuali lingua straniere e, purché attestabili/documentabili, le abilità/capacità/competenze ed esperienze possedute/effettuate nel settore di attività artistica;
- d) fotocopia (fronte/retro) di un documento di identità in corso di validità.

Al fine di evitare errori/incomprensioni nella lettura ed interpretazione delle informazioni fornite, tutta la documentazione **dovrà** essere compilata in stampatello, compreso l'indirizzo *e-mail* ed i siti *internet* segnalati.

Articolo 3 - Scadenza presentazione domanda di partecipazione

La domanda di partecipazione, unitamente a tutta la documentazione a corredo di cui all'articolo 2 «*Modalità di partecipazione*» - *lettere a*), *b*), *c*), *d*) - dovrà pervenire, <u>a pena di esclusione</u>, entro le ore 12⁰⁰ del giorno lunedì 11 maggio 2015 esclusivamente via *e-mail* al seguente indirizzo:

saladogana@comune.genova.it

L'e-mail dovrà indicare come oggetto "Bando residenza per musicisti/danzatori".

La domanda di partecipazione, unitamente a tutta la documentazione a corredo, **dovrà** essere opportunamente scansionata (preferibilmente in formato PDF). La risoluzione della scansione **dovrà** consentire al ricevente di poterne leggere il contenuto e stamparlo.

Articolo 4 - Verifiche e controlli

Il Comune di Genova si riserva la facoltà di procedere ad idonei controlli, anche a campione, sulla veridicità delle dichiarazioni rilasciate. Qualora dal controllo emerga la non veridicità del contenuto delle dichiarazioni, il candidato, oltre a rispondere ai sensi dell'articolo 76 del DPR n° 445/2000 «Disposizioni legislative in materia di documentazione amministrativa» e successive modificazioni ed integrazioni, sarà escluso dalla procedura di preselezione.



Articolo 5 - Procedura di preselezione

Le domande di partecipazione pervenute entro i termini di cui al presente Bando saranno valutate da parte di una Commissione appositamente nominata dal Direttore della Direzione "Cultura e Turismo" con proprio Atto Datoriale.

Al termine della procedura di preselezione, sul sito *internet* **www.genovacreativa.it** a partire, indicativamente, dal giorno **lunedì 18 maggio 2015** sarà pubblicata la graduatoria dei partecipanti. In caso di rinuncia da parte di uno o più soggetti preselezionati, si procederà allo scorrimento della graduatoria. La pubblicazione sul citato sito *internet* avrà valore di notifica agli interessati dell'esito della procedura di preselezione e, pertanto, non saranno inviate comunicazioni individuali.

Articolo 6 - Criteri di valutazione

La Commissione stilerà la graduatoria della procedura di preselezione in seguito all'attribuzione di un punteggio massimo di 100 (cento) punti, ripartito come segue:

a) valutazione del background artistico: massimo 70 (settanta) punti, così ripartiti:

	Criterio di valutazione	Punti
a1)	Partecipazione a concerti/rappresentazioni/ spettacoli	da 0 a 20
a2)	Produzioni/Pubblicazioni varie attinenti la categoria artistica prescelta (esempio: testi a stampa, composizioni, siti internet, dischi, cd, dvd, altro)	da 0 a 20
a3)	Caratteristiche e peculiarità del percorso artistico personale	da 0 a 30

- b) valutazione del Curriculum Vitae: massimo 20 (venti) punti, così suddivisi:
 - b1) percorso di istruzione/formazione (cumulativo): massimo 8 (otto) punti, cosi ripartiti:

Criterio di valutazione	Punti
Diploma di scuola media superiore	2
Diploma di laurea	2
Diploma superiore a quello di Laurea	2
Diploma di partecipazione a corsi di aggiornamento/perfezionamento (indipendentemente dal numeri di corsi frequentati)	2

b2) percorso lavorativo/professionale: massimo **12** (**dodici**) punti, così ripartiti:

Criterio di valutazione	Punti
Attinente la categoria artistica prescelta	da 0 a 8
Non attinente la categoria artistica prescelta	da 0 a 4

c) certificazioni di conoscenza lingua inglese: massimo 10 (dieci) punti, così ripartiti:

Criterio di valutazione	Punti
Nessuna certificazione	0
Certificato attestante un livello di conoscenza overall A1/A2	2
Certificato attestante un livello di conoscenza overall B1	4
Certificato attestante un livello di conoscenza overall B2	6
Certificato attestante un livello di conoscenza overall C1	8
Certificato attestante un livello di conoscenza overall C2	10

Per i punteggi assegnati ai punti a) e b2), la valutazione della Commissione sarà corredata da un sintetico giudizio espresso.



Articolo 7 - Trattamento dei dati personali

Ai sensi del Decreto Legislativo n° 196/2003 «Codice in materia di protezione dei dati personali» e successive modificazioni ed integrazioni:

- **a)** i dati personali raccolti con la domanda di partecipazione saranno trattati, anche con modalità automatizzate, esclusivamente per le finalità connesse all'espletamento della procedura di preselezione e per le successive attività relative al Progetto Europeo "*Symbols*";
- **b)** il conferimento dei dati è obbligatorio ai fini della valutazione della domanda di partecipazione alla procedura di preselezione, **pena l'esclusione** dalla stessa;
- c) il Titolare del trattamento dei dati è il Comune di Genova, il Responsabile del trattamento dei dati è il Direttore della Direzione "Cultura e Turismo", gli Incaricati del trattamento dei dati sono le persone coinvolte nella procedura di preselezione ed in tutte le successive fasi del Progetto Europeo "Symbols";
- d) i Candidati hanno diritto di accedere ai dati che li riguardano e di chiederne, nel rispetto delle disposizioni e dei termini inerenti la procedura di preselezione, l'aggiornamento, la rettifica, l'integrazione, la cancellazione o il blocco di eventuali dati non pertinenti o raccolti in modo non conforme alle nome;
- e) l'interessato potrà, altresì, opporsi al trattamento dei dati per motivi legittimi.

Articolo 8 - Informazioni sul Bando

Per informazioni e chiarimenti relativi al presente Bando, gli interessati possono mettersi in contatto con la Sig. ^{ra} **Giovanna SERRA** - Funzionario dell'Ufficio "*Cultura e Città*" - (Telefono: **010/5573968** - Orario: lunedì/venerdì, ore **09**⁰⁰/**12**⁰⁰ - *email*: *gserra@comune.genova.it*).

Articolo 9 - Informazioni sulla successiva selezione internazionale

La documentazione dei vincitori della procedura di preselezione di cui al presente Bando sarà trasmessa, da parte dei competenti Uffici del Comune di Genova, al *Dundee & Angus College* (Regno Unito) - *Partner* del Progetto Europeo "*Symbols*". Quest'ultimo provvederà ad effettuare una selezione internazionale tra i candidati che saranno indicati dai diversi soggetti *partner* al fine di individuare un congruo numero di **musicisti/danzatori** (indicativamente **quindici** artisti) che parteciperanno alla cosiddetta "*Residenza per artisti*" che avrà luogo a *Dundee* (Scozia) nel periodo **09/18 ottobre 2015**.

I nominativi dei **musicisti/danzatori** preselezionati dal Comune di Genova che, secondo il *Dundee & Angus College* (Regno Unito), saranno ritenuti idonei a partecipare alla suddetta "*Residenza per artisti*" (indicativamente **due** artisti) saranno pubblicati sul sito *internet www.genovacreativa.it*. La pubblicazione sul citato sito *internet* avrà valore di notifica agli interessati dell'esito della selezione internazionale e, pertanto, non saranno inviate comunicazioni individuali.

Articolo 10 - Informazioni sulla "Residenza per artisti"

La cosiddetta "*Residenza per artisti*" si propone l'obiettivo di creare o adattare **dieci** pezzi musicali mettendo insieme il *background* artistico e l'esperienza di tutti i partecipanti sulla base della rielaborazione dei simboli cimiteriali prodotta durante la precedente "*Residenza per artisti*" dedicata agli incisori, che si è svolta ad *Avilés* (Spagna), nel periodo **12/18 aprile 2015**.

I brani composti saranno accompagnati da performance di danza.

Tutte le produzioni saranno registrate con l'attrezzatura in dotazione al *Dundee & Angus College* (Regno Unito) e messe a disposizione, attraverso "*QR codes*", in occasione della mostra itinerante interdisciplinare sul tema dei simboli cimiteriali che avrà luogo in tutte le Città *partner* nel corso del 2016.

In occasione della tappa che avrà luogo a Genova, ai **musicisti/danzatori** che avranno partecipato alla "**Residenza per artisti**" di *Dundee* (Scozia) sarà chiesto di esibirsi con una *performance* dal vivo.

I **musicisti/danzatori** preselezionati dal Comune di Genova e successivamente individuati dal *Dundee & Angus College* (Regno Unito) come idonei a partecipare alla "**Residenza per artisti**":

- **a)** trascorreranno un periodo di **dieci giorni** a *Dundee* (Scozia) dove avranno accesso alla sede ed ai locali/studi attrezzati del *Dundee & Angus College* (Regno Unito);
- **b)** dovranno, pertanto, essere in possesso di validi documenti per l'espatrio;
- **c)** alloggeranno in camere singole presso le residenze per studenti dell'*Albertay University*, dotati di cucina, soggiorno e bagno comune.



Articolo 11 - Compensi, rimborsi, spese di viaggio e alloggio

I musicisti/danzatori preselezionati dal Comune di Genova e ritenuti idonei, dal *Dundee & Angus College* (Regno Unito), a partecipare alla "*Residenza per artisti*" di cui all'articolo 10 «*Informazioni sulla* "*Residenza per artisti*"» avranno diritto a ricevere, da parte del Comune di Genova:

- a) un compenso imponibile di euro 1.000,00= (euro mille/00) per il lavoro svolto durante il soggiorno a *Dundee* (Scozia) presso la "*Residenza per artisti*", che sarà erogato al termine del soggiorno, previa comunicazione da parte del *Dundee* & *Angus College* (Regno Unito);
- b) un rimborso spese per i pasti ed i trasporti urbani in loco **fino ad un massimo** di euro **500,00**= (euro **cinquecento/00**) dietro presentazione di regolare documentazione comprovante le spese sostenute. I costi relativi al viaggio e alloggio saranno, invece, sostenuti direttamente dal Comune di Genova.

Articolo 12 - Responsabile del procedimento

Ai sensi della Legge n° **241/1990** «*Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi*» e successive modificazioni ed integrazioni, il Responsabile del procedimento è il Sig. **Egidio CAMPONIZZI** - Responsabile dell'Ufficio "*Cultura e Città*" della Direzione "*Cultura e Turismo*" - (Telefono: **010/5574846** - Orario: lunedì/venerdì, ore **09**⁰⁰/**12**⁰⁰ - *email*: *ecamponizzi@comune.genova.it*).

Articolo 13 - Disposizioni finali

L'Amministrazione, nell'ambito del suo potere discrezionale ed a suo insindacabile giudizio, si riserva, qualora ne ravvisi la necessità o l'opportunità, la facoltà di modificare, prorogare i termini o revocare il presente Bando, senza che gli interessati possano vantare diritti.

Avverso i provvedimenti relativi alla presente procedura di preselezione è possibile ricorrere nelle forme e nei termini previsti dalla legge.







Symbols - Residency 2 Overall Plan

Overview plan - Symbols Project - Residency 2

Dance and Music, held at The Space: D&A College, Dundee - 9th - 18th October 2015 for 10 full days.

Date	Activity	Timings	Who
9 th	Introductions Skills discussions Plan for the week Activities	Full day	All involved in the project Lee - overview Tommy/Staff - Activities
10 th and 11 th	Creation of dance and music	One 4/5 minute work or Two 2/3 minutes pieces	Joan Cleville Luke Brady Dancers/Musicians Filmmakers
12 th and 13 th	Creation of dance and music Recording (film and written)	One 4/5 minute work or Two 2/3 minutes pieces	Monday - Laura Tuesday - Tommy Luke Brady Dancers/Musicians Filmmakers
14 th and 15 th	Creation of dance and music Recording (film and written)	One 4-5 minute work or Two 2-3 minutes pieces	Daniel Aing Luke Brady Dancers/Musicians Filmmakers
16 th and 17 th	Creation of dance and music Recording (film and written)	One 4/5 minute work or Two 2/3 minutes pieces	Lisa Bibby Luke Brady Dancers/Musicians Filmmakers
18 th	De-briefing Recording (film and written)	Full day	All involved in the project



	Profile of Artistic Input
Tommy Small	Director of SPK dance company based in Dundee
Joan Cleville (Italian speaking)	Director of Cleville dance Company Scottish School of Contemporary Dance Associate Artist
Lee Lappin	Creative Director of Performing Arts Dundee and Angus College
Jen Wren (Italian speaking)	Independent dance Artist - Assist L. Lappin
Daniel Aing (French speaking)	Lecturer at Dundee and Angus College
Laura Watson	Lecturer at Dundee and Angus College
Lisa Bibby	Lecturer at Dundee and Angus College
Luke Brady	Pianist - runs his own Ceilidh band
Film students	Film students Dundee and Angus College
Technical theatre students	Technical theatre students Dundee and Angus College
Fly Zone	Scottish School of Contemporary Dance Youth dance company



Domanda di partecipazione [scrivere in stampatello]

<u>Spettabile</u>

Comune di GENOVA Via Garibaldi, n° 9 16124 - **GENOVA**

OGGETTO:

Progetto Europeo "*Symbols*"

Bando Residenza per Musicisti/Danzatori

Dango N	esideliza pei wiusicisu/	Dalizatori	
II/La sottoscritto/a			
Cognome		Nome	·
Data di nascita	Lu	ogo di nascita	<u>d</u>
Indirizzo di residenza		TA.	Numero civico
CAP	Città		
Codice Fiscale		Partita	IVA
PEC	= 100	E-mail	A TANKS
Telefono		Cellulare	SILL STOP - WITH MAN
Domicilio fiscale (compilare	solo s <mark>e</mark> diverso dalla i	reside <mark>nza</mark>):	
Indirizzo di domicilio			Numero civico
CAP	Città		A WALLEY
	СН	HEDE	
di essere ammesso/a alla pres titolo di (mettere una crocetta			r Musicisti/Danzatori e di partecipare a intende partecipare):
M	usicista		Danzatore
	ai sensi degli articoli 7:	5 e 76 del DPR	dal rilascio di dichiarazioni mendaci o n° 445/2000 «Disposizioni legislative in icazioni ed integrazioni
	DIC	HIARA	
-	realizzazione della cos		siti di partecipazione» del Bando di pre- uza per artisti" che avrà luogo a <i>Dundee</i>
b) di possedere le seguen (indicare le principali tr		•	ze nella categoria di artista prescelta <i>Curriculum Vitae</i>):
1)			;
2)			
3)			. ,



C)		per suonare, indipendentemente dalla categoria di artista prescelta, i seguenti strumenti musical care i principali tre , gli altri dovranno essere inseriti nel <i>Curriculum Vitae</i>):
	1)	;
	2)	;
	3)	;
d)	potre	ssedere anche altre abilità/capacità/competenze/esperienze diverse da quelle indicate al punto b) che bbero contribuire al Progetto Europeo " Symbols " (indicare le principali tre , le altre dovranne e inserite nel <i>Curriculum Vitae</i>):
	1)	
	2)	Harman William - Pagiy Losson
	3)	
e)	di po	ssedere il seguente livello di conoscenza della lingua inglese (indicare con una crocetta):
		Strong/Avanzato ;
		Average/Medio ;
		Limited/Scolastico;
f)	abilit	collega <mark>ndosi ai seguenti riferimenti <i>internet</i> (<i>link</i>) è possibile verificare/visionare l à/capacità/competenze artistiche personali (indicare i principali tre, gli altri dovranno esser iti nel <i>Curriculum Vitae</i>):</mark>
	1)	
	2)	
	3)	
g)		pegnarsi a fornire tutta la documentazione inerente la procedura di preselezione che, eventualmente richiesta da parte del Comune di Genova ad integrazione di quella già fornita.
D	ata	(Firma)
		(Tuma)



Modello BENF

Persone Fisiche
[scrivere in stampatello]

<u>Spettabile</u>

Comune di GENOVA

Settore "Contabilità Generale" Ufficio "Anagrafe Beneficiari" Via Garibaldi, n° 9 16124 - **GENOVA**

(Firma)

Anagrafe dei creditori del Comune di Genova. **OGGETTO:** Il/La sottoscritto/a Cognome Luogo di nascita Data di nascita Indirizzo di residenza Numero civico Città Partita IVA Codice Fiscale E-mail PEC Telefono Domicilio fiscale (compilare solo se diverso dalla residenza): Indirizzo di domicilio Numero civico Città CAP Dichiara di **non** essere iscritto al Registro Imprese della CCIAA. Professione esercitata (da compilare solo da parte dei professionisti) Chiede che le proprie competenze relative a prestazioni professionali/intellettuali siano pagate con bonifico bancario il cui IBAN (intestato al creditore unico) è il seguente: IT ___ CIN __ ABI ___ __ CAB ___ __ __ Conto (12 caratteri) _____ ___ _____ Agenzia Banca (NB: Il pagamento diretto presso filiali dell'Istituto Bancario tesoriere è gratuito, negli altri casi le spese sono a carico del beneficiario). Si impegna a comunicare tempestivamente ogni eventuale variazione successiva ai dati sopraindicati, in caso contrario il Comune di Genova non sarà responsabile in ordine alla corretta estinzione dei titoli di spesa. Data



Modello Lavoro Autonomo [scrivere in stampatello]

Spettabile
Comune di GENOVA
Via Garibaldi, n° 9
16124 - GENOVA

Informativa dati inerente ai rapporti di lavoro autonomo. **OGGETTO:** Il/La sottoscritto/a Cognome Luogo di nascita Data di nascita Numero civico Indirizzo di residenza CAP Città Partita IVA Codice Fiscale E-mail _____ **PEC** Cellulare Telefono Codice BENF (a cura del Servizio proponente) con riferimento all'incarico di cui alla determina n° del avente ad oggetto: DICHIARA DI ESERCITARE LA SEGUENTE ATTIVITÀ (barrare le indicazioni che interessano fornendo i dati che si richiedono) (a) Esercizio di arte o professione (attività di lavoro autonomo abituale): di essere quindi in possesso della seguente Partita IVA _____ esercitando la professione di all'assoggettamento ad IVA dei compensi percepiti in base all'articolo 5 del DPR n° 633/1972; di essere iscritto al seguente Ordine Professionale dichiara inoltre: di essere **convenzionato** con una Cassa Autonoma di Previdenza con aliquota %; iscritto alla gestione separata INPS e di applicare un contributo integrativo con aliquota %; dichiara inoltre di **svolgere** una attività inerente alla propria professione abituale; oppure di **non** svolgere una attività inerente alla propria professione abituale e di dover assoggettare i compensi in oggetto alla Cassa Autonoma di categoria ______% ed al contributo integrativo ______% INPS a titolo di rivalsa:

di **non essere assoggettato** a ritenuta d'acconto avendo iniziato l'attività nell'anno e di essersi



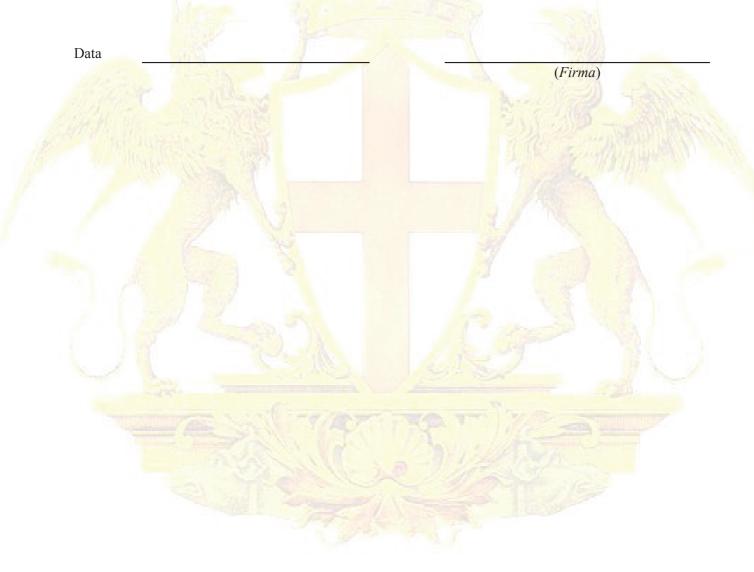
avvalso del regime sostitutivo per i primi tre anni di attività di cui all'articolo 13 della Legge n° 388/2000;
di non assoggettare ad Iva e ritenuta il compenso pattuito avendo aderito al regime fiscale di vantaggio
ex articolo 1 - commi da 96 a 117 - della Legge n° 244/2007 e successive modificazioni ed integrazioni;
altro (specificare)
(b) Esercizio dell'impresa:
di essere iscritto al Registro Ditte presso la CCIAA di al no
di essere quindi in possesso della seguente Partita IVA
esercitando l'attività di
di aver optato per l'applicazione separata dell'IVA, ai sensi dell'articolo 36 - comma 2 - del DPR n'
633/1972, per attività d'impresa e attività di lavoro autonomo mediante apposita comunicazione all'Ufficio
IVA (di seguito <mark>allegata</mark>) e di dover, p<mark>ertanto, considerar</mark>e il compenso quale <u>attività di lavoro autonomo</u>
(assoggettato ad IVA, ritenuta d'acconto e cassa previdenziale);
(c) Lavoratore subordinato:
dipendente di:
Comune di Genova: () con impiego a tempo pieno/() con impiego part-time;
oppure
Altro Ente pubblico (specificare):
() con impiego a tempo pieno/() con impiego part-time;
Si allega l'autorizzazione n° del con cui il datore di lavoro concede i
permesso a <mark>svolgere l'attività</mark> in argo <mark>men</mark> to (da all<mark>egarsi</mark> obbligator<mark>ia</mark>mente);
oppure
Datore di lavoro privato (specificare):;
di aver ricevuto l'incarico professionale:
a titolo personale (senza riferimento al rapporto di lavoro subordinato);
oppure
in relazione alla qualifica rivestita e in dipendenza del rapporto di lavoro subordinato;
dichiara inoltre:
di poter percepire personalmente i compensi spettanti a titolo di;
oppure
di non poter percepire compensi da soggetti diversi dal proprio datore di lavoro (pertanto essi saranno
versati direttamente ed integralmente all'ente indicato sopra).
Dichiara inoltre:
di essere pensionato
di non essere pensionato.



In	base a quanto dichiarato, il compenso	o di euro	per la prestazione da me svolta
dev	ve essere assoggettato a (indicare aliqu	uota ed importo relativi alle seguen	nti voci, se ed in quanto dovuti):
_	contributo previdenziale:	_% - pari ad euro	;
_	ritenuta d'acconto:	_% - pari <mark>ad eur</mark> o	;
_	IVA con aliquota del:	_% - pari <mark>ad eur</mark> o	·

Dichiaro, inoltre, di essere informato, ai sensi e per gli effetti di cui al Decreto Legislativo nº 196/2003 e successive modificazioni ed integrazioni, che i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale la presente dichiarazione è resa.

AGLI EFFETTI DELLE RESPONSABILITÀ FISCALI, LA PRESENTE DICHIARAZIONE È LIBERATORIA PER IL COMUNE DI GENOVA, RIMANENDO LE STESSE A TOTALE CARICO DEL DICHIARANTE.





Modello Lavoro Autonomo Occasionale [scrivere in stampatello]

<u>Spettabile</u> **Comune di GENOVA** Via Garibaldi, n° 9

16124 - **GENOVA**

Informativa dati inerente ai rapporti di lavoro autonomo occasionale. OGGETTO: Il/La sottoscritto/a Cognome Luogo di nascita Data di nascita Numero civico Indirizzo di residenza CAP Città Partita IVA Codice Fiscale E-mail _____ **PEC** Cellulare Telefono Codice BENF (a cura del Servizio proponente) con riferimento all'incarico di cui alla determina n° del avente ad oggetto: DICHIARA DI ESERCITARE LA SEGUENTE ATTIVITÀ (barrare le indicazioni che interessano fornendo i dati che si richiedono) (a) Esercizio dell'impresa: di essere iscritto al Registro Ditte presso la CCIAA di di essere quindi in possesso della seguente Partita IVA esercitando l'attività di e di non essere tenuto comunque all'assoggettamento ad IVA dei compensi percepiti in base all'articolo 5 del DPR n° 633/1972 in quanto trattasi di una prestazione di lavoro autonomo occasionale. (b) Lavoratore subordinato: dipendente di: Comune di Genova: () con impiego a tempo pieno/() con impiego part-time; oppure Altro Ente pubblico (specificare): () con impiego a tempo pieno/() con impiego part-time; Si allega l'autorizzazione n° _____ del _____ con cui il datore di lavoro concede il permesso a svolgere l'attività in argomento (da allegarsi obbligatoriamente); oppure

Datore di lavoro privato (specificare):



Comune di Genova
di aver ricevuto l'incarico professionale:
a titolo personale (senza riferimento al rapporto di lavoro subordinato);
oppure
in relazione alla qualifica rivestita e in dipendenza del rapporto di lavoro subordinato;
dichiara inoltre:
di poter percepire personalmente i compensi sp <mark>ettanti</mark> a titolo di;
oppure
di non poter percepire compensi da soggetti diversi dal proprio datore di lavoro (pertanto essi saranno
versati direttamente ed integralmente all'ente indicato sopra).
(c) Altro:
di non esercita <mark>re abitualmente alcuna attività di tipo professionale o esercizio di im</mark> presa e, quindi, di
non essere in possesso di Partita IVA (ai sensi dell'articolo 81 del DPR n° 917/1986);
di non percepire un reddito annuo complessivo derivante da attività di lavoro autonomo occasionale,
percepito anche da più committenti, superiore ad euro 5.000,00= e di non dovere, quindi, assoggettare i
compensi percepiti a contributi previdenziali INPS;
oppure
di percepire un reddito annuo derivante da attività di lavoro autonomo occasionale superiore ad euro
5.000,00= che comporta l'obbligo di iscrizione alla gestione separata INPS e di versare i contributi
previdenziali INPS sull'importo eccedente gli euro 5.000,00=, pari ad euro, di cui 1/3
risulta a pro <mark>prio carico, da as</mark> soggettare ad aliquota del% ¹ ;
di non esercitare abitualm ente alcun <mark>a</mark> attività d <mark>i tipo pr</mark> ofessiona <mark>le</mark> o esercizi <mark>o di impresa e, q</mark> uindi, di non
essere in possesso di Partita IVA (ai sensi dell'articolo 81 del DPR n° 917/1986);
di non percepire un reddito annuo complessivo derivante da attività di lavoro autonomo occasionale,
percepito anche da più committenti, superiore ad euro 5.000,00= e di non dovere, quindi, assoggettare i
compensi percepiti a contributi previdenziali INPS;
oppure
di percepi <mark>re un reddito annuo derivante da attività di lavoro autonomo occasionale superiore</mark> ad euro
5.000,00= che comporta l'obbligo di iscrizione alla gestione separata INPS e di versare i contributi
previdenziali INPS sull'importo eccedente gli euro 5.000,00=, pari ad euro, di cui 1/3
risulta a proprio carico, da assoggettare ad aliquota del% ¹ .
Si impegna, inoltre, a comunicare prontamente al committente, prima del momento di corresponsione dei
compensi pattuiti:
- l'eventuale superamento del limite di euro 5.000,00= avendo ricevuto altri compensi di natura

¹ Le aliquote contributive sono così determinate:

^{- 23,50%} per soggetti iscritti ad altra forma previdenziale obbligatoria o titolari di pensione;

^{- 30,72%} per soggetti privi di altra tutela contributiva obbligatoria.



occasionale da altri committenti;
- il superamento del massimale di euro 100.324,00= al di sopra del quale non è più richiesto il versamento
dei contributi previdenziali.
In base a quanto dichiarato, il compenso di euro per la prestazione da me svolta
deve essere assoggettato a (indicare aliquota ed importo relativi alle seguenti voci, se ed in quanto dovuti):
- contributo previdenziale:% - pari ad euro;
- ritenuta d'acconto:% - pari ad euro
Dichiaro, inoltre, di essere informato, ai sensi e per gli effetti di cui al Decreto Legislativo nº 196/2003 e successive modificazioni ed integrazioni, che i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del procedimento per il quale la presente dichiarazione è resa.
AGLI EFFETTI DELLE RESPONSABILITÀ FISCALI, LA PRESENTE DICHIARAZIONE È LIBERATORIA PER IL COMUNE DI GENOVA, RIMANENDO LE STESSE A TOTALE CARICO DEL DICHIARANTE.
Data
(Firma)